

BELGISCHE KAMER VAN  
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

26 maart 2002

**WETSONTWERP**

**betreffende de verenigingen zonder  
winstoogmerk, de internationale verenigingen  
zonder winstoogmerk en de stichtingen**

AMENDEMENTEN

---

Nr. 85 VAN DE HEREN **VERHERSTRAETEN EN VAN  
PARYS**

Art. 27

**Het voorgestelde artikel 17, § 2 tot en met § 5  
vervangen als volgt:**

«§ 2. *Verenigingen voeren een vereenvoudigde boekhouding die ten minste betrekking heeft op mutaties in contant geld of op de rekening.*

§ 3. *Verenigingen waarvan het totaal van de ontvangsten, andere dan uitzonderlijke, zonder belasting over de toegevoegde waarde, 742593 EUR te boven gaat en die gemiddeld over het jaar en uitgedrukt in voltijdse equivalenten meer dan 5 personen, ingeschreven in het personeelsregister gehouden overeenkomstig het koninklijk besluit nr. 5 van 23 oktober 1978 betreffende het bijhouden van sociale documenten,*

Voorgaand document :

Doc 50 **1301/ (2000/2001)** :

019 : Ontwerp opnieuw geamendeerd door de senaat.

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS  
DE BELGIQUE

26 mars 2002

**PROJET DE LOI**

**sur les associations sans but lucratif,  
les associations internationales sans but  
lucratif et les fondations**

AMENDEMENTS

---

N°85 DE MM. **VERHERSTRAETEN ET VAN PARYS**

Art. 27

**Remplacer l'article 17, §§ 2 à 5, proposé par la  
disposition suivante:**

« § 2. *Les associations tiennent une comptabilité simplifiée portant au minimum sur les mouvements des disponibilités en espèces et en comptes.*

§ 3. *Toutefois, les associations dont le total des recettes, autres qu'exceptionnelles, hors taxe sur la valeur ajoutée, excède 742593 EUR et dont le nombre de travailleurs occupés inscrits au registre du personnel tenu en vertu de l'arrêté royal n° 5 du 23 octobre 1978 relatif à la tenue des documents sociaux excède, en moyenne annuelle, 5 en équivalent temps-plein, ou dont le nombre de travailleurs occupés inscrits au registre*

Document précédent :

Doc 50 **1301/ (2000/2001)** :

019 : Projet réamendé par le sénat.

tewerkstellen of die, gemiddeld over het jaar en uitgedrukt in voltijdse equivalenten, meer dan 30 personen ingeschreven in het personeelsregister gehouden overeenkomstig hetzelfde koninklijk besluit tewerkstellen, houden een boekhouding en maken hun jaarrekeningen op overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 juli 1975 op de boekhouding en de jaarrekening van de ondernemingen en van de besluiten tot uitvoering ervan.

De Koning past de verplichtingen die voor deze verenigingen voortvloeien uit de besluiten uitgevaardigd overeenkomstig voornoemde wet aan, rekening houdend met de bijzondere aard van hun activiteiten en hun wettelijk statuut. De Koning kan het bovenvermelde bedrag van 742593 EUR aanpassen aan de evolutie van het indexcijfer van de consumptieprijzen.

§ 4. De §§ 2 en 3 zijn niet van toepassing op verenigingen die wegens de aard van hun hoofdactiviteit onderworpen zijn aan bijzondere regels betreffende het houden van een boekhouding en betreffende hun jaarrekeningen.

§ 5. De jaarrekeningen van verenigingen die gedurende één of meer van de drie boekjaren voorafgaand aan dat tijdens hetwelk de goedkeuring plaatsvindt, bij het publiek om giften hebben verzocht, moeten binnen dertig dagen na goedkeuring ervan bij het dossier bedoeld in artikel 26<sup>nonies</sup>, § 1, worden gevoegd indien het bedrag ontvangen tijdens een van die boekjaren 74259 EUR te boven gaat.

De bijdragen en de giften waarom bij de leden is verzocht, worden niet in acht genomen voor de toepassing van deze bepaling.

De Koning kan de duur van bewaring van de jaarrekeningen bij het dossier beperken.

§ 6. De statuten kunnen erin voorzien dat de algemene vergadering één of meer financiële commissarissen, al dan niet lid van de vereniging, aanwijst om de financiële toestand en de jaarrekening van de vereniging te controleren.

Wanneer gebruik wordt gemaakt van de mogelijkheid bedoeld in het vorige lid, worden de onderzoeken controlebevoegdheid van die commissarissen in de statuten nader omschreven.».

#### VERANTWOORDING

Terug invoeren van boekhoudkundige regels die de Kamer vorige legislatuur heeft goedgekeurd.

De door de Senaat ingevoerde invulling op § 4 is bij gebreke aan definiering van wat «gelijkwaardig» is vooral een bron van verwarring

du personnel tenu en vertu du même arrêté royal excède, en moyenne annuelle, 30 en équivalent temps-plein, tiennent leur comptabilité et établissent leurs comptes annuels conformément aux dispositions de la loi du 17 juillet 1975 relative à la comptabilité et aux comptes annuels des entreprises et de ses arrêtés d'exécution.

Le Roi adapte les obligations résultant, pour ces associations, des dispositions des arrêtés pris en exécution de la loi précitée, à ce que requièrent la nature particulière de leurs activités et leur statut légal. Le montant susmentionné de 742593 EUR peut être adapté par le Roi à l'évolution de l'indice des prix à la consommation.

§ 4. Les §§ 2 et 3 ne sont pas applicables aux associations soumises, en raison de la nature des activités qu'elles exercent à titre principal, à des règles particulières relatives à la tenue de leur comptabilité et à leurs comptes annuels.

§ 5. Dans les trente jours de leur approbation, les comptes annuels des associations, ayant sollicité des libéralités auprès du public au cours d'un ou de plusieurs des trois exercices précédant celui de l'approbation, sont déposés au dossier visé à l'article 26<sup>nonies</sup>, § 1<sup>er</sup>, dès lors que le montant perçu au cours de l'un de ces exercices excède 74259 EUR.

Les cotisations et les libéralités sollicitées auprès des membres ne sont pas prises en compte pour l'application de cette disposition.

Le Roi peut limiter la durée de conservation des comptes annuels au dossier.

§ 6. Les statuts peuvent prévoir la désignation par l'assemblée générale, d'un ou de plusieurs commissaires aux comptes, membres ou non de l'association, chargés du contrôle de la situation financière et des comptes annuels de l'association.

Lorsqu'il est fait usage de la faculté visée à l'alinéa 1<sup>er</sup>, les statuts précisent les pouvoirs d'investigation et de contrôle du ou des commissaires.».

#### JUSTIFICATION

Il s'agit de rétablir les règles comptables que la Chambre a approuvées au cours de la précédente législature.

L'ajout apporté par le Sénat au § 4 prête surtout à confusion en l'absence de définition du terme « équivalentes ».

Nr. 86 VAN DE HEREN **VERHERSTRAETEN EN VAN PARYS**

(In bijkomende orde bij amendement nr. 85)

Art. 27

**Het voorgestelde artikel 17 wijzigen als volgt:**

**A) in § 2, de woorden** «overeenkomstig een door de Koning vastgesteld model» **weglaten;**

**B) in § 4, in fine, de woorden** «voor zover zij minstens gelijkwaardig zijn aan die bepaald op grond van deze wet» **weglaten.**

VERANTWOORDING

A) Het kan toch niet de bedoeling zijn om bijvoorbeeld ook de kaartclub te verplichten een door de Koning vastgesteld model voor haar boekhouding te voeren. Het schriftje van de penningmeester waarin alle mutaties in geld in zijn opgenomen moet blijven volstaan. De Koning kan hoogstens als hulpmiddel een schema ter beschikking stellen. Het kan niet worden opgelegd. Bovendien voegt de machtiging aan de Koning niets toe met betrekking tot de vereisten voor die boekhouding.

B) Deze toevoeging zal een bron van interpretatieproblemen zijn. Wie kan immers aan verenigingen uitsluitel geven dat bijvoorbeeld de regelgeving inzake boekhouding om subsidies te verwerven van een gemeenschap al of niet gelijkwaardig is ?

Nr. 87 VAN DE HEREN **VERHERSTRAETEN EN VAN PARYS**

(In bijkomende orde bij amendement nr. 86)

Art. 27

**In het voorgestelde artikel 17, § 6, de eerste zin vervangen als volgt :**

*«Binnen dertig dagen na de goedkeuring ervan door de algemene vergadering worden de jaarrekeningen van de verenigingen bedoeld in § 5 door de bestuurders neergelegd bij de Nationale Bank van België.»*

VERANTWOORDING

Het criterium «verenigingen waarvan de activa bij het afsluiten van het boekjaar meer dan 25.000 EUR bedragen» wordt nergens gedefinieerd. Het is bijvoorbeeld niet duidelijk of hier iets anders dan het balanstotaal wordt bedoeld. Dit criterium kan zeker niet worden toegepast voor de kleine vzw's zoals gedefinieerd in deze wet aangezien deze vzw's een balanstotaal van meer dan 1.000.000 EUR zouden moeten hebben. Kleine

N° 86 DE MM. **VERHERSTRAETEN ET VAN PARYS**

(En ordre subsidiaire à l'amendement n° 85)

Art. 27

**Dans l'article 17 proposé, apporter les modifications suivantes:**

**A) au § 2, supprimer les mots** «, selon un modèle établi par le Roi»;

**B) au § 4, in fine, supprimer les mots** «, pour autant qu'elles soient au moins équivalentes à celles prévues en vertu de la présente loi».

JUSTIFICATION

A) L'objectif ne peut quand même pas être d'imposer, par exemple, à un club de joueurs de cartes de tenir sa comptabilité selon un modèle établi par le Roi. Le carnet dans lequel le trésorier inscrit tous les mouvements d'argent devrait suffire. Tout au plus, le Roi peut-il proposer un modèle à titre indicatif. Celui-ci ne peut être imposé. Le pouvoir accordé au Roi n'ajoute en outre rien aux conditions à respecter en matière de comptabilité.

B) Cet ajout sera source de problèmes d'interprétation. Qui pourra en effet garantir aux associations que, par exemple, les règles à respecter en matière de comptabilité en vue d'obtenir des subsides d'une communauté sont ou non équivalentes ?

N° 87 DE MM. **VERHERSTRAETEN ET VAN PARYS**

(En ordre subsidiaire à l'amendement n° 86)

Art. 27

**Dans l'article 17, § 6, proposé, remplacer la première phrase par la phrase suivante :**

*« Dans les trente jours de leur approbation par l'assemblée générale, les comptes annuels des associations visées au § 5 sont déposés par les administrateurs à la Banque nationale de Belgique. »*

JUSTIFICATION

La notion d'« associations dont l'actif à la fin de l'exercice dépasse 25 000 EUR » n'est définie nulle part. On ignore, par exemple, si ces termes visent autre chose que le total bilantaire. Ce critère ne peut certainement pas s'appliquer aux petites ASBL visées dans le projet de loi à l'examen, étant donné que ces ASBL devraient avoir un total bilantaire de plus d'un million d'euros. Les petites ASBL ne sont pas obligées de tenir une

vzw's moeten geen dubbele boekhouding voeren. De waardering van hun activa is dan ook heel moeilijk. We stellen daarom voor om ons voor deze verplichting te richten naar criteria die reeds zijn opgenomen in de wet. Het komt ons logisch voor dan te opteren voor die vzw's die ook verplicht zijn een commissaris-revisor aan te stellen en die dan ook een voldoende omvang hebben om de kosten te verantwoorden die gepaard gaan met een neerlegging bij de Nationale Bank.

**Nr. 88 VAN DE HEREN VERHERSTRAETEN EN VAN PARYS**

Art. 6

**In het eerste lid, 2°, de woorden «het adres van» schrappen.**

VERANTWOORDING

De verplichting om naast het gerechtelijk arrondissement het volledig adres van de zetel op te nemen in de statuten is een onnodige en nutteloze administratieve formaliteit.

**Nr. 89 VAN DE HEREN VERHERSTRAETEN EN VAN PARYS**

Art. 27

**In het voorgestelde artikel 17, eerste lid, de woorden « de verenigingen bedoeld in § 3 » vervangen door de woorden « de verenigingen bedoeld in § 5 ».**

VERANTWOORDING

De beoogde transparantie kan perfect worden bereikt zonder bijkomende rompslomp door de neerleggingsplicht bij de Nationale Bank en de daarmee gepaard gaande kosten te beperken tot de echt grote VZW's die een bedrijfsrevisor hebben.

Servais VERHERSTRAETEN (CD&V)  
Tony VAN PARYS (CD&V)

comptabilité en partie double. L'estimation de leur actif s'avère dès lors particulièrement difficile. C'est pourquoi nous proposons de prendre comme références, en ce qui concerne cette obligation, les critères qui figurent déjà dans la loi. Il nous paraît logique d'opter pour les ASBL qui sont également tenues de désigner un commissaire-réviseur et qui ont dès lors une taille suffisante pour justifier les coûts inhérents au dépôt des comptes à la Banque nationale.

**N°88 DE MM. VERHERSTRAETEN ET VAN PARYS**

Art. 6

**À l'alinéa 1<sup>er</sup>, 2°, proposé, remplacer les mots « et l'adresse du » par les mots « et le ».**

JUSTIFICATION

L'obligation de mentionner dans les statuts, outre l'arrondissement judiciaire, l'adresse complète du siège social est une formalité administrative superflue.

**N°89 DE MM. VERHERSTRAETEN ET VAN PARYS**

Art. 27

**À l'article 17, § 6, alinéa 1<sup>er</sup>, proposé, remplacer les mots « des associations visées au § 3 » par les mots « des associations visées au § 5 ».**

JUSTIFICATION

La transparence voulue par le législateur peut très bien être atteinte sans aller jusqu'à imposer une formalité aussi lourde que le dépôt des comptes à la Banque nationale. Cette formalité et les coûts qui y sont liés ne devraient être imposés qu'aux asbl réellement importantes ayant un réviseur d'entreprises.